

A L'OMBRETA D'UN HIGUÈR

A l'ombreta d'un higuèr, Jana s'en ombrejava
Jana s'en ombrejava *en çà*, Jana s'en ombrejava *en là*
Jana s'en ombrejava

Un mossuròt vencó a passar e la regardava
E la regardava *en çà...*

Que'm regardatz donc mossur, que sòi tròp beròja

Per beròja que'n vos siatz, cau que siatz ma miga

Se ta miga devi estar cau que la tonha saute

Se ma tonha deu sautar, adiu donc beròja

A l'ombre d'un figuier, Jeanne est à l'ombre. Un monsieur vînt à passer, il la regardait. Pourquoi me regardes-tu, je suis trop belle ! Pour belle que vous soyez, vous devez être ma mie. Si ta mie je dois être, il faut que ta bosse saute. Si ma bosse doit sauter, alors au revoir la belle !